2036 ԵԷՏԻՆՃԻ ՍԷՆԷ 1891 ՄԱՐՏ 19 ՍԱԼ. ՆԻԻՍԽԷՍԻ 20 ԲԱՐԱ ԱՎԱՖՐ. ՄԱՐՏ 31 ՀՈՇԱԳԱՆ ՀԱՅԿԱԿԱՆ 2036

ՄԷԾՄՈՒՌԱՑԸ

Սէնէլսի բէշին 120
Ալթը այլըղը 60
Սէնէլիք բօսթա իւճբէթի 30
Շէհիր բօսթասը 80

Տէրհ իտիլ. ճէք իլանաթ իչին այբը 4 ո բազարլըգ օլունուր։
Ղազէթայա միւթէալլիգ խուսուսաթ իչին 8. ԹՕԼԱՅԵԱՆ միւրաճաաթ օլունա

ԱԽՊԱՐ

Իտարէխանէմիզ Պէյօղլունտա ճատտէյի քէպիրտէ Թագսիմ ճիվարրնտա No. 65

ԱՍԻԹԱՆԷ 19 ՄԱՐՏ

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

Լօնտրա, 29 մարտ.- Հինտիսթանտա սէյահաթ իթմէքտէ օլան Ռուսիա վէլիի ահտը՝ Սէն-Ժագ պըրունունտան Սայկօն նէհրի մէնսապընա մուվասլէթ իթմիշ տիր։

Ինկիլթէրրանըն Թէհրան սէֆիրի Սըր Տրիւմոնտ Ուօլֆ՝ թէմամըյլա էեիլէշմիշ օլտուղունտան, եագընտա մահէլլի մէմուրիէթինէ ավտէթ իտէճէք տիր։

Գելկրատ, 29 մարտ.- Սգուբչինա մէճլիսի՝ 2նճի գրրաաթտա, գահվէ իլէ եէեէճէք եաղլարընը թէնզիլի թարիֆասը միւսթէանա օլմագ իւզրէ, սարֆիեաթը մահէլլիեէնին թէզեիտի բուսուսունա տաիր օլան գանունու գապուլ իթմիշ տիր։

Զէթինէ, 29 մարտ.- Գարատաղ բրէնսինին զէվճէսի բրէնսէս Միլէնանընը խասթալըղընտան տօլաեը քէրիմէլերի կրանտիշէս Միլիցա Նիգօլայէվնա իլէ բրէնսէս Անաթասի Լէօխթէնպէրկ՝ Բարիս ապթըպպասընտան Մ. Բուարիէեի պիրլիքտէ ալարագ Նիստէն Զէթինեէեէ հարէքէթ իթմիշլէր տիր։

Համպուրկ, 29 մարտ.- Համպուրկիշ Գօրէսբօնտէնթ նամ նիմ ըէսմի զազէթա՝ իմբէրաթօր Վիլհէլմին պու քէրրէ պէօեիւք բէտերինին թարիխինի իքմալ իթմիշ օլտուղունա վէ եագընտա Հօլանտա գրալիցասընը զիեարէթի իտէճէկինէ տաիր օլան հավատիսի թէքզիպ իտիեօր։

Բէթրէսպուրկ, 29 մարտ.- Ռուսիանըն Պիւքրէշտէքի սէֆիրի Մ. Հիթրօվօնուն Լիզպոն շէհրինտէքի Ռուսիա սէֆիրի Մ. Ֆուլթօն իլէ պէճաիշ իտէճէքլէրի կրաժտանին զազէթասը թարաֆընտան թէէմին իտիլմիշ տիր։

Նօվսիէ Վրէմիա զազէթասը՝ Ֆրանսա ըէյիսի ճիւմհուրու Մ. Գարնօճա Սէնթ-Անտրէ նիշանընը ի-թասը, կէրէք Ռուսիատա վէ կէրէք Ֆրանսատա մէմնունիյէթի ազիմէ վէ սամիմէի մուճիպ օլտուղունու, վէ տէվամը սուլհ ու միւսալէմէթ թէէմինաթ օլմագ իւզրէ, պէյն էլ տէվլէթէյն միւնասէպաթը տասթանէնին պագասը պիլճիւմէ Ռուսիալըլարճա արզու օլունտուղունու պէեան իլէմիշ տիր։

Ռուսիանըն Վիէննատաքի սէֆիրի օլուպ, մէէզունէն Ռուսիատա պուլունան բրէնս տը Լօպանօֆ եագընտա մահէլլի մէմուրիէթինէ ավտէթ իտէճէք տիր։

Պուէնոս Այրէս, 29 մարտ.- Պուէնոս Այրէս շէհրինտէ իքի քիշինին հիւմմա իլլէթինէ միւպթէլա օլտուգլարը թէհլագագուդ իթմիշ տիր։

Պրիւքսէլ, 29 մարտ.- Պէլճիգա հիւքիւմէթինին 140 միլեօն ֆրանգլըգ պիր իսթիգրազը ճէտիտ ագտ իտէճէկինէ տայիր օլան հավատիս թարաֆը հիւքիւմէթտէն թէքզիպ օլունմագտա տըր։

Մոսգուա, 29 մարտ.- Հապէշիսթանա ազիմէթ իթմիշ օլան գազագ Աչինօֆուն Շուատա մուճիպ օլտուղու սուի թէէսսիրի ըէտտ իթմէք մէճպուրիէթինտէ պուլունաճաղընա տայիր եիւզ պաշը Մասգօֆուն սէօյլէտիկի սէօզ՝ Ռուսիա մէհաֆիլի ըէսմիէեսինտէ պիւեիւք սուի թէէսիրի մուճիպ օլմուշ տըր։

Բէթրէսպուրկ, 29 մարտ.- Բօլոնիա վալիսի ժէնէրալ Կուրգօ՝ Ռուսիա սիւվարի ասքէրինին ումում գօմանտանլըղընա թայէին օլունարագ, Կրանտիւգ Վլատիվիր՝ Բօլոնիա վիլաեէթի վալիլիկինէ նասպ օլունաճագ տըր։

Վիէննա, 29 մարտ.- Բէյյասրատ մէճլիսինին էօնիւմիւզտէքի ապրիլ 9ունճը կիւնիւ իճթիմա իտէճէկի ըէսմի զազէթա իլէ նէշր վէ իլան օլունմուշ տուր։

Իմբէրաթօր՝ Ավսթրիա աեան մէճլիսինին հէյեէթի ռուէսսահ սապըգասընը իպգաէն թայեին իյլէմիշ տիր։

Ռօմա, 29 մարտ.- Վաթիգան իլէ Ռուսիա տէվլէթի արասընտա իճրա օլունան միւզաքէրաթա Ռուսիա տէվլէթի թարաֆընտան մէմուր օլան Մ. տ'Իզվոլսքի պու քէրրէ Ռօմաեա ավտէթ իթմիշ տիր։

Արշիտիւգ Ժօրժուն մախտումու արշիտիւգ Ժօրժ Ֆէրտինանտ Սալվատոր իլէ արշիտիւգ Ժօրժ Օկիւսթէնէ վ. սիվարի ժէնէրալլարընտան գօնթ Շեթրէնպէրկէ վէ բրէնս Էտմոնտ Գլարիէ վէ գօնթ Մաժէնպահա վէ Խըրվաթիսթան վալիսինէ Ավսթրիա իմբէրաթօրու թարաֆընտան թուազն տ'Օր նիշանընը շըվալիէ ըիւթպէսի թէվճիհ օլունմուշ տուր։

ԹԷՐԱԳԴԸԵԱԹԸ ՕՍՄԱՆԻԵԷ

Թայս զազէթասընը՝ թէրագդըեաթը Օսմանիեէ իւնվանը թահթընտա պու քէրրէ Բարիստէն ալըպ նէշը էյլէտիկի մէքթուպ տըր։

«Տիւեունը ումումիեէի Օսմանիեէ մէճլիսի իտարէսի ըէյիսի Մ. Վինսըն Գայեար իլէ միւլագաթ էյլէտիմ։ Միւմայիլէյհ Մ. Վինսընը՝ մէմալիքի Շահանէի Օսմանիեէնին թիճարէթ, զիրաաթ վէ սէնաի վասըթասընյլա թէզեիտի ոէրվէթի ումումիեէսինէ սայ ու զայրէթ իթմէքտէ օլան զէվաթտան պուլունտուգլարը մալիւմ տիր։

«Պուէնտան չէնտ սէնէ մուգատտէմ պիր խայլի էճնէպի թէպասը՝ մէմալիքի Օսմանիէեէ կիտերէք զաթը չէվքէթսիմաթը ճէնապը Բատիշահինին հիմաեէի Բատիշահանէլերի ալթընա կիրէրէք, մէմալիքի Օսմանիեէնին թէէմինի թէրագդըեաթը իչին խըտէմաթը սատագաթքեարիտէ պուլունուեօրլար։ Այման մէմուրլարը տէվայիրի ասքէրիեէ վէ միլքիեէտէ իպրազը խըտմէթ իթտիքլերի կիպի, Իթալիանլար թիճարէթէ վէ Ինկիլիզլեր տախի սէնաի վէ զիրաաթա պիր հաեաթը թապէ վիրմիշլեր տիր։ Ավսթրիալըլար իսէ, ագվամը միւսթէլիֆեեէ մէնսուպ օլտուգլարը գավմիեէթէ կէօրէ, մէմալիքի Օսմանիեէտէ մազհարը իթիպար օլուեօրլար։

Մ. Գայեար՝ մուամէլաթը սարրաֆիեէ իլէ մէշղուլ օլան տիկեր վաթանտաշլարը կիպի, մէմալիքի Օսմանիեէնին թէրագդըեաթը զիրայեէ, սանաիլեէ վէ թիւճճարիեէսինէ հասրը մէսսահ իտէրէք, վէ իմթիեազլար ալարագ, էճնէպի բարասընը մէմալիքի Օսմանիեէեէ իտխալ վէ պու բարաեը սուի իսթիմալ իտերէք սերվէթ սահիպի օլուպ, Խազինէի Օսմանիեէնին իթիպարը մալիսինէ խալէլ կէթիրէն էճնէպի սարրաֆլար իլէ ասլա միւնասիպէթլէրի եօգ տուր։ Մ. Գայեարընը ի-ֆատէսինէ կէօրէ, մէմալիքի Օսմանիեէ տախիլինտէ քիւլլիեէթլի սերվէթի թապիիեէ մէվճուտ օլտուղունտան, պու սերվէթին մէյտանա իխրաճը իչին մախսուս պիր գումբանիանընը թէշքիլի լազըմ կէլիեօր։ Միւմայիլէյհ պու շիրքէթ հագգընտա տիեօր քի, «Պունտան օն պէշ սէնէ մուգատտէմ էսհաժը Օսմանիեէ գուբօնլարընը պէտէլի վէրիլմէմիշ տէյի Ինկիլիզ ասհապը սերվէթի ճէնուպի Ամէրիգա ճիւմհուրիեէթլէրինէ բարա իգրազ իթտիքլերի հալտէ, մէմալիքի Օսմանիեէ ամէլեաթ նաֆիա վէ սէնայիյէսինէ բարա վիրմէք իսթէմէլերի ապէս տիր։ Անատօլուտա ինչաբընա պէտօլունան տէմիր եօլ խաթթընա բարա սարֆ իտէն Ֆրանսըզլար վէ Ալմանլար մէնֆաաթ կէօրտիքլերի հալտէ, ճէնուպի Ամէրիգա հիւքիւմէթլերինէ բարա վիրէն Ինկիլիզլեր տէ, պիլաքիս քիւլլիեէթլի զիեանա տիւչար օլմուշլար տըր։ Անատօլու՝ զիրաաթ վէ ժատէնիեաթ նօգթաի նազարընճա պիր լաթիֆ խազինէ տիր։ Բամուգ, զամզ, գահվէ, ֆիոն, ճէհրի, բալամուտ վէ հէր նեվ հուպուպաթ, զէյթին վէ մէյվէնին էնվաը՝ Անատօլուտա եէթիշտիկի կիպի, ճէսիմ օրմանլարը, քէօմիւր, տէմիր, կիւմիւշ, պագըր, գուրում, զըմբարա վէ պօրասիթ մատէնլէրի տախի մէվճուտ տըր քի, պունլարընը մէվճուտ օլտուղու մահէլլեր տէմիր եօլլար վասըթասընյլա սահիլէ բապթ օլունուրլար իսէ, ճէսիմ պիր սերվէթ վիրէճէքլէրի տերքեար տըր։»

Մ. Վինսընը Գայեար՝ Բարիսին էն պիւեիւք պանգալարընյլա պու պապտէ միւզաքէրէ իտէրէք, սերվէթի թապիիեէի Օսմանիեէնին զահիրէ իխրաճը իչին, քէնտիսինէ մուավէնէթ իտէճէք պիր չօգ երպապը սերվէթ պուլունտուղու կիպի, Ինկիլիզ սերմաեէտարանընընը տախի մուավէնէթլերինի տիրիզ իթմէեէճէքլէրինի իւմիտ իտիեօր։

ՏԱԽԻԼԻՑԷ

Եունան պաշ վէքիլի Մ. Տելիեանինին թերճէմանը էֆքեարը օլան զազէթա՝ Եունան թիւթիւնլէրինին Մըսրրա կիրմէսինին մէնի ալէյհինտէ տիբլօմասի թարիգի իլէ պազը թէշէպպիւսաթը չէտիտէ իճրասը լազըմ կէլտիկինի միւպէյրին պիր մէգալէ նէշը իթմիշ տիր։

—Արթին Գարամանեան գումբանիասընընը քէօմիւր պէտէլինտէն տօլաեը Իտարէի Մախսուսէտէն մանթլուպու օլան 40 պին լիրանընը 305 սէնէսի էմվալընտան իթա օլունմագ իւզրէ, վիլաեաթը Շահանէտէն պազըլարընա հէվալէսի կէօնտերիլմիշ իսէ, էֆէնտիի միւմայիլէյհ, սէնէի մէզքիւրէ էմվալինտէն չիմտիեէ գատար պիր շէյ թահսիլ օլունամատըղընտան պահսլա, պէտէլաթը մէզքիւրէնին սուրէթի ախէրլէ թէսվիեէսի խուսուսընա տայիր մէրճիի ալիսինէ թագտիմ իթտիկի իսթիտա՝ մէճլիսի վիւքէլատա տէրտէսթի թէզէքքիւր պուլունմուշ տուր։

—Եէվմի վէլատէթի հազրէթի Բատիշահի միւնասիպէթիյլէ մաղհարը աֆվը Շէհրիեարի օլան մահպուսին միեանընտա Մէհէմմէտ բէհլիվանընը տախի պուլունտուղունու, վէ մէրգումուն պունտան պէօյլէ էշգրեա թաագիպի խըտմէթլէրինտէ գուլլանըլաճաղընը Իսթանպուլ զազէթասը եազըեօր։

—Տէրիսաատէթէ կէլտիքլէրի եազըլմըշ օլան Մաճար սէյահլարընտան 10 գատար զէվաթ՝ տիւն կի-

ճէ շրմէնտրֆէրլէ մէմլէքէթլէրինէ կիթմիշլէր տիր։

—Զապթիեէ նազրրը Նազիմ պէյ էֆ. հաղրէթլէրի, տիւն ագշամ իւզէրի, մապէյնի Հիւմաեունա ազիմէթ իլլէմիշ տիր։

—Թիճարէթ նէզարէթի մարիֆէթիյլէ Ամէրիգատան ճէլպ օլունան պուղտայ վէ մրսրը կիպի զէխայիրատէն էտիրնէ վիլաեէթի զերրաբնա թէվզի վէ թագսիմ օլունմագ իւզրէ, պիր վակօն թօխում պու քէրրէ էտիրնէեէ կէօնտէրիլմիշ տիր։

—Եօզկատ սանճաղը մ'ութէսարրըֆը սապըգը Հասան Խայրի բաշա տիւն Տէրիսաատէթէ կէլմիշ տիր։

—Գօրէսբօնտանս Բօլիթիգ զաղէթասընըն Տէրիսաատէթտէքի մուխպիրի թարաֆընտան մէզքիւր զաղէթաեա 21 մարտ թարիխիյլէ իրսալ օլունան մէքթուպտա աթիտէքի ֆըգրա կէօրիւլմիշ տիւր.

«Կիրիտ ճէզիրէսինտէ ասայիշ վէ էմնիյէթի ումումիէէնին սուրէթի միւքէմմէլէտէ իճրաի հիւքմ հյլէտիկի, պու քէրրէ Ինկիլթէրրա սէֆիրի սըր Ռիլեամ Ուայթ ճէնապլէրի հյլէ վուգու պուլան միլագաթըմ էսնասընտա, միշարիլէյհ թարաֆընտան պանա թէէմին իտիլմիշ տիր։»

—Թահվիլաթը ճէտիտէնին թապը իչին Ինկիլթէրրաեա ազիմէթ իթմիշ օլան մէճլիսի մալիեէ ազալի քիրամընտան Սիւլէյման Սուտի էֆէնտի հաղրէթլէրինին Էվրօբա գաթարըյլա պու կիւն չէհրիմիզէ կէլէճէկի խապէր այնմըշ տըր։

—Պունտան պէօյլէ տիւքքեանլարըն գօնթրաթօեա բապթը զըմընտա տէվաիրի պէլէտիէեէ մի։ բաճաաթ վուգուինտէ, թանզիմաթ բուսուսմընըն տախի ախզ վէ իսթիհմալի զըմընտա, Շէհիր էմանէթինտէն, տէվաիրի պէլէտիեէ միտիր։ լէրինէ իճրաի թէպլիղաթ պույրուլտուղու իշիտիլմիշ տիր։

—Ֆրանսա սէֆիրի տիւն ագշամ Շարգ սիւրաթ գաթարըյլա Բարիսէ ազիմէթ իթմիշ տիր։

—Տէրիսաատէթ սօգագլարընճա իճրասը մուգաբրէր օլան թամիրաթ վէ կէնիշլէթիլմէսինին պիր ան էվվէլ եաբըլապիլմէսի իչին, Տէրիսաատէթ էմլաք վէ ադար վէրկիսինաէն Շէհիր էմանէթինտէ միւրէթթէպ եիւզտէ 15 տէն պէշինին տէվաիրի պէլէտիէեէ վէ գուսուր եիւզտէ օնունուն ճանիպը էմանէթէ մունթազամէն վէ պիր ան էվվէլ իրսալի խուսուսընըն էմանէթի միշարիլէյհատան Մալիեէ նէզարէթինէ պա թէզքիրէ իխպար օլունմուշ տըր։

—Սինօպ սանճաղընըն 304 սէնէսի վարիտաթը բուսուսմիեէսի 2865 լիրա օլտուղու հալտէ, 305 սէնէսինտէ իքի միսլինէ եագրն օլարագ 4158, վէ 306 սէնէսինտէ 4525 լիրաեա պալիղ օլմուշ տուր քի, իքի սէնէ զարֆընտա ճէման 1660 լիրա ֆազլայի վարիտաթ հուսուլէ կէլմիշ օլտուղու իշարաթը մահէլլիեէտէն տիր։

—Սամսունտան Սիվասա գատար պիր տէմիր եօլու խաթթը իմթիեազընը ալմըշ օլան Մ. Նակէլմակէոս պու իշ իչին իգթիդա իտէն հէյեէթի սարրաֆիեէյի Բարիստէ թէշքիլէ մուվաֆֆագ օլեազընա Թալիպ օլան Մ. Գօթարընը թէէմինաթ օլարագ ֆազլայի աշարրն եիւզտէ 50 սինի թէրք իթմէսի հիւքիւմէթճէ գապուլ օլունմամըշ, վէ միւմայիէյհ քիլօմէթրօ պաշընա պէտէլի մագթու վերմէք շարթըյլա իչէ կիրիշմէք իսթէտիկի հալտէ իճապընա պագրլմասը Նաֆիա նէզարէթինէ էմր օլունմուշ տուր։

—Տէրիսաատէթ իլէ Պասրա քէօրֆէզի արասընտաքի թէլէկրաֆ խաթթընըն իսլահը զըմընտա Բասրա վէ թէլէկրաֆ նէզարէթինճէ պազը թէտապիր իճրասը իչին պիր գօմիսիոն թէշքիլ օլունաճաղը եազրլմըշ իտի։ Պու պապատ այնան մալիումաթա կէօրէ, գօմիսիոնը մէզքիւր թէլէկրաֆ վէ բօսթա նէզարէթի մուավինի Ապտիւր Բահման էֆ. հաղրէթլէրինին թահթը րիեասէթինտէ օլմագ վէ ազասը թէլէկրաֆ միշավիրի Էմիլ Լազուան, Այտընն վէ ճէզաիրի պահրը Սէֆիտ վէ Կիրիտ էիլաեէթլէրի թէլէկրաֆ վէ բօսթա պաշ միտիրի Արթին Արար վէ թէլէկրաֆ նէզարէթի մէճլիսի իտարէ ազասընտան թահսիլաթ միտիրի Ռիշատ, թահրիրաթը էճնէպիեէ գալէմի միտիրի Մելքոն, Պէյօղլու թէլէկրաֆ վէ մուխապերաթը ումումիեէ միտիրի Եանգօ Անթօնիատի, միւհէնտիս գալէմի միտիրի Մկրտիչ Ադէմեան վէ մուհասէպաթը էճնէպիեէ գալէմի միւմէյիզի Ապտուլլահ էֆ. լէրտէն միւրէքքէպ օլմագ իւզրէ, տիւնտէն իթիպարէն ագտը իճթիմաեէ պաշլամըշ տըր։

—Մէլանիքտէն Մանասթըրա գատար ինչա օլունաճագ օլան տէմիր եօլ խաթթընըն Սէլանիքտէն Գարաֆէրիէեէ գատար օլան պիրինճի շիւպէսինին խարիթալարը գումբանիա միհէնտիսլերի թարաֆընտան թանզիմ օլունմաղէ, պու կիւնլէրտէ Նաֆիա նէզարէթինէ թագտիմ օլունաճագ տըր։

—Սիմքէշհանէ իտարէսինին շունուն պունուն զիմմէթինտէ պուլունան մաթլուպաթընտան տօլաեը այիտ օլտուղու մահքէմէլէրտէ իդամէի տավա իթմէք իւզրէ, ճանիպը իտարէտէն Նօֆիա նէզարէթի հուգուգ միշավիր մուավինի Գարտաշեան Յովհաննէս էֆ. վէքիլ թայեին իտիլմիշ, վէ քէյֆիեէթի վէքեալէթի Ալիեէ նէզարէթի վասրթասըյլա մէհաքիմի առիեէեէ թէպլիղ պույրուլմուշ տուր։

—Մէմալիքի Շահանէճէ վուգու պուլաճագ թէշէպպիւսաթը սանտիյէ իչին իգթիդա իտէն սէրմաեէյի ասհապը թէշէպպիւսէ իգրաղ իթմէք իւզրէ Տէրիսաատէթտէ պիւեիւք պիր պանգա թէէսսիսի մագսէտիյլէ Բարիսէ կիթմիշ օլան Մ. Վինսընը Գայեարընը Բարիստէ միւզաքէրաթը մէզքիւրէ իյէ մէշղուլ օլտուղու իշիտիլմիշ տիր։

—Մ'ուտանիա, Պրուսա վէ Գօնիա խաթթլարը իմթիեազընը ալմըշ օլան Մ. Նակէլմակէոս պու իշ իչին իգթիդա իտէն հէյեէթի սարրաֆիեէյի Բարիստէ թէշքիլէ մուվաֆֆագ օլմուշ վէ մուգավէլէլէրին թանզիմ վէ իմզա գըլընմըզը խապէր ալընմըշ տըր։

—Շէհրիմիզին պաշընա ճատտէլերիյլէ պազը եան սօգագլարընը եազմէվսիմինտէ սուլթրլմասը իչին Շէհիր էմանէթիյլէ Տէրգօս սու գումբանիասը պէյնինտէ ճէրէեան իտէն միւղաքէրաթ պաշա չրգմատրզընտան, Քեազըտխանէ տէրէսինտէքի սու մաքինասրյա Պէյօղլու վէ տիկէր պիր մաքինա իլէ տէ Գալաթա ճիհէթլէրինին սուլանմասը, վէ Սիրքէճի իսկէլէսի թարաֆլարընտա պաշգաճա թէէսսիս իտիլէճէք իւչինճիւ պիր մաքինա իլէ տախի Խոթանպօլ ճիհէթինտէ մաթլուպ պուլունան մահէլլերին սուլանմասը իչին իդթիդա իտէն թէտապիր հագգընտա միւզաքէրէեէ լիւզում կէօրիւնէրէք, տիւն, Շէհիր էմանէթինտէ Բրգֆան բաշա հաղրէթլէրինին թահթը րիեասէթինտէ պիր գօմիսիոն թէշքիլ օլունմուշ. վէ րիվաեէթի վագրաեա կէօրէ, սու գումբանիասընա վերիլէճէք պէտէլի մագթուտէն զիեատէ պու ճիհէթին Խազինէճէ ֆայիտէլի օլաճաղընա մէպնի եագընտա պիր գարար վերիլմէք իւզրէ պուլունմուշ տուր։

Պէտէլի մագթու օլմագ իւզրէ, Շէհիր էմանէթի սէնէվի 2450 լիրա վերտիկի հալտէ, գումբանիա 50 լիրա տահա ֆազլա իսթէտիկինտէն, միւզաքէրաթ գաթթ օլունմուշ տուր։

—Տէօրթ այ էվվէլ, Եէտիգուլէ խարիճինտէ ինչա իտիլմէքտէ օլան Ս. Փրկիչ խասթախանէսի ամէլեաթընտա չալըշըրքէն, գազաէն շըմէնտրֆէր գաթարը ալթընտա գալարագ սօլ աեաղը գըրըլմըշ, վէ մէզքիւր խասթախանէեէ նագլ իլէ օրատա 30 կիւն գատար թէտավիտէն սընրա վէֆաթ իթմիշ պուլունան Խարբութլու Մելքոն նամ շախսը ֆամիլեասընա թէսլիմ օլունմագ իւզրէ, խասթախանէ միւտիրիեէթինին թէշէպպիւսաթը իւզէրինէ, շրմէնտրֆէր իտարէսի ճանիպինտէն 30 լիրա վերիլմիշ տիր։

—Տէլիսաատէթտէ մանիֆաթուրա թիւճճարընտան պիր էրմէնինին 5 պին լիրա գատար աչրգ իլէ թաթիլի թէէտիեաթ իթտիկի մերվի տիր։

—Ճումաա իրթէսի կիւնիւ Նաքիմօֆ նամ Ռում վաքօրուլլա միւսատէսէսինի եաղտըղըմզ Շիրքէթի Խայրիեէնին 38 նումէրօլու վաքօրու՝ թամիր իտիլմէք իւզրէ. Գալաթատա էսկի պալըգ բաղարը էօնիւնտէ պուլունան Շիրքէթին թամիրխանէսինէ այնմըշ, վէ թամիրաթն 200 լիրա մասրաֆլա անճագ իճրա իտիլէպիլէճէկի թախմին օլունմագտա պուլունմուշ տուր։

—Մէլանիք լիմանընտան հարէքէթլէ, Թարապլուսը զարպա կիթմէքտէ օլան Ավսթրիա պանտէրալը վէ ուն եիւքիւ ճէսիմ պիր եէլքէն կէմիսինին՝ Մալթա իլէ Թարապլուսը զարպ արասընտա չիտտէթլի պիր փուրթունտեա թուլմասը յլա, համուլէսինտէն պիւեիւք գրսմընը տէնիզէ տէօքտիւկիւ կիպի, գուսուրընըն տախի ըսլանտրզը, վէ կէմի համուլէսինին՝ Մէլանիք Թիւճճարընտան Մ. Ֆէրնանտէզին օլտուղու վէ սիկուրթալը պուլունտուզը խապէր ալընմըշ տըր։

—Սէրայ քէօյիւնտէ Թիւճճարտան վէ ասհապը սերվէթտէն Պոլտանը Պաշ չավուշ Ահմէտ աղա նամ քիմսէ սուրէթի դատտարանէտէ գաթլու թէլէֆ իտիլմիշ տիր։ Պազր շիւպհէլի քիմսէլէր տերտէսթ իտիլիպ, պունլարտան պիրինի ճինաեէթի վագրաեը իգրար իլլէտիկի կիպի, տիկէր իքիսինին իւզէրինտէ տախի գան լէքէլերի կէօրիւլմիշ տիր։ Սէպէպի ճինաեէթ սիրգաթ մատտէսի իմիշ։

ԹԻՃԱՐԷԹ ՕՏԱՄԸ ՀԷԾԵԷԹԻ ՀԻՏԱՐԼԻ ՃԷՏԻՏԷՍԻ

Տէրիսաատէթ Թիճարէթ, Զիրաաթ վէ Սէնայի Օտասը ազասընտան պու սէնէ պէր մուճիպի նիզամ թէպտիլ ու իխրաճ օլունան 8 զաթը եէրինէ ինթիխապ վէ թայեին օլունան եէնի ազալարը մէվգիլէրինէ կէչիրիլմէլէրի վէ Օտա հէյեէթի իտարէսինին ինթիխապ ու թայեինի զըմընտա կէչէն բէնշէնպիհ կիւնիւ Օտա հէյեէթի իճթիմա իթմիշ տիր։

Իճթիմաեա պէր գափտէ իպթիտար իտիլմիշ, վէ կէչէն իճթիմաըն զապթնամէսի գրաաթ վէ թաստիգ օլունտուգտան սօնրա, Ազարեան Արիստակէս էֆ. հաղրէթլէրի թարաֆընտան սուրէթի աթիտէ միւնտէրիճ նութգ իրատ օլունմուշ տուր։

«Էֆէնտիլէր,

«Պէհասպէլ նիզամ, գըտէմ վէ սիւլիս իթիպարըյլա պու սէնէ միւտտէթի մէմուրիեէթլէրի միւնգազիեէ օլմուշ օլան զէվաթը եէրլէրինէ Օտամըզա ազա թայեինի զըմընտա կէչէն փետր. 26-սընտա իճրա գըլընան ինթիխապաթ ճիհէթիյլէ, պու կիւնքի իճթիմաըմըզ՝ 1891 սէնէսի իչին Օտա հէյեէթի իտարէսինի թէշքիլ իյլէմէք մագսէտինէ միպթէնի պուլունմուշ տուր։

«Ֆագաթ պու թէշէպպիւստէն էվվէլ պու սէնէ ինթիխապ օլունան ազալի միհթէրէմէի թէպրիք իթմէեի վէ ազալի գատիմէնին մէսալի վագըալարընա արզը շիւքրան իյլէմէեի՝ քէնտիմէ չէրէֆ վէ պախթիեարի ատտ իտէրիմ։

«Ազալի միւնթէխպէպէնին էքսէրիսի, էվվէլճէ տախի հէյեէթիմիզէ տախիլ պուլունտուղու, վէ քէնտիլէրինին բէվիյեէթ վէ իգթիտարլարը միճէրրէպ վէ միւսէլլէմ օլտուղու ճիհէթլէ, պատմա տախի Օտամըզըն թէմմիեէթի ումուրունա սարֆը մէսալի ֆէտաքեարանէեէ տիրիղի հիմմէթ պուեուրմաեաճագլարընը գավիէն իւմիտ իտէրիմ։

«Պու սէնէ միւտտէթի մէմուրիեէթլէրի իխթամա բէսիտէ օլարագ հէյեէթիմիզտէն միւֆարէգաթ իտէն միհթէրէմ բէֆիգլէրիմիզին վէլէվ մուվագգաթ օլսուն, շու մուֆարէգաթլարընտան թէհասսիւլ իտէն թէէսսիւրիւմիւզիւ տէրմիեան իյլէմէկի տախի վազիֆէտէն պիլիրիմ։

«Պիլճիւմլէ ազալի քիրամընն մուավէնէթի մախսուսէսինէ իթիմատ իթմէմիշ օլսա իտիմ, կէչէն սէնէ էօհտէի ճինզանէմտէ իպգա պուեուրմուշ օլտուղունուզ բիեասէթի՝ սըհհէթի վիճուտիեէ-

մին ատէմի մուսաատէսի միւնասիպէթիյլէ գապուլ վէ վէզաիֆի միւթէրէթիւպէսինի տէրիւհտէ իթմէկէ ճէսարէթ իտէմէեճէկիմ տէրքեար իսի։ Շու հալտէ հագգըմտա կէօսթէրիլէն թէվէճճիւհաթ վէ իպրաղ պույրուլան մուամէլաթտան տօլաեը ճիւմլէնիզ արզը մէհմէտէթ իյլէմէկէ, վէ սէնէ զարֆընտա մէվանիի սըհհիեէմ միւնասիպէթիյլէ հազըր պուլունամատըղըմ վագըթլարտա Օտանըն մուամէլաթը ճարիեէսինին թէսվիեէսինէ սարֆը հիմէմաթ իտէն միւհթէրէմ ըէֆիգիմ Ֆէրիտ պէյ էֆ.եէ տախի այրըճա թէշէքքիւր իթմէկէ միւսաատէ պուեուրմանըզը թէմէննի իյլէրիմ։

«Իմտի պէր մինվալը մէշրուհ նիզամնամէմիզէ թէվֆիգէն Օտանըն հէյեէթի իտարէսինի ինթիխապ վէ թէշքիլ պուեուրմանըզ թէքելիֆիյլէ խաթմը մէգալ իյլէրիմ։»

Արիստակէս էֆ. հազրէթլէրինէ Ֆէրիտ պէյ էֆ. պէր վէճհի աթի ճէվապ վերմիշ տիր.

«Վազիֆէյի ճաճզանէմի իյֆաեա վազը օյան սայ ու զայրէթիմի թագտիրէն ըէիս էֆ. հազրէթլէրինին հագգըմտա իգհար պուեուրտուգլարը թէվէճճիւհլէրինէ մուգապէլէթէն արզը թէշէքքիւր իլէ պէրապէր, էօհտէմիզէ միթրէթիպ վէզաիֆին վէլիինիյմէթի պիիմթինանըմըզ չէվքէթլու Բատիշահըմըզ էֆէնտիմիզ հազրէթլէրինին Օտամըզա թէվտի վէ իհսան պուեուրմուշ օլտուգլարը վէզաիֆ՝ մուգատտէս օլտուղունտան, պունուն իյֆասը մէֆրուզը զիմմէթի ուպուտիեէթիմիզ պուլունտուղունու, վէ պու պապտէքի մուվաֆֆագիյեէթի ճաճզանէմ՝ միճէրրէտ ըէիս էֆ. հազրէթլէրիյլէ ռիֆէգաի միհթէրէմէմիզին զայրէթ վէ մէսաիլէրիյլէ հասըլ օլմուշ իտուկինի ինթիրաֆ իտէրիմ։»

Օտա հէյեէթի՝ միշար վէ միմաիլէյհիմանըն իշպու նութգլարընա մուգապէլէթէն պէեանը թէշէքքիւր իթմիշ, վէ միշար վէ միմաիլէյհիմա թարաֆլարընտան տախի մուգապէլէ օլունմուշ, վէ պատէհու Օտա հէյեէթի իտարէսինին ինթիխապընա թէշէպպիւս օլունարագ, Ազարեան Արիստակէս էֆ. հազրէթլէրի՝ ըէիսի էվվէլ, Ֆէրիտ պէյ էֆ.՝ ըէիսի սանի, Ճօրճաքի Գազանօվա էֆ. պիրինճի միշավիր, Մանուկեան Սենեքերիմ էֆ. իքինճի միշավիր, վէ Ժոզէֆ Լէվի էֆ. սանտրգքեար թայեին իտիլմիշլէր տիր։

Պու սուրէթլէ Տէրիսաատէթ Թիճարէթ վէ Զիրաաթ վէ Սէնաի Օտասընին 24 ազասընին էսամիսի պէր վէճհի աթի տիր.

Ազարեան Արիստակէս էֆ. հազրէթլէրի՝ ըէիսի էվվէլ.

Պասմաճըղատէ Ֆէրիտ պէյ էֆ՝. ըէյիսի սանի.

Ճօրճաքի Գազանօվա էֆ. պիրինճի միշավիր.

Մանուկեան Սենեքերիմ էֆ. իքինճի միշավիր.

Ժոզէֆ Լէվի էֆ. սանտրգքեար.

Եէնիտիւնեա Տիմիթրաքի էֆ. հազրէթլէրի.

Սէպաիզատէ Սիւլէյման պէյ.

Պոեաճեան Ցակոբ էֆ.

Մ. Հաճօրուլօ.

» Սէվասթօրուլօ.

» Սթավրօ.

Կիւմիւշկէրոան Տիգրան էֆէնտի.

Մէհէմմէտ Ապուտ »

Կիւմիւշկէրտան Յովհաննէս »

Մ. Սթէֆանօ տ'Անտրէա.

» Ճօն Թոմսըն.

Էրալիզատ Ահմէտ պէյ.

Մ. Ժան Ֆիլիբիտիս.

» Սիլվէն Միլ.

» Ժան Ռնասթասիատիս.

Գընաճեան Արթին էֆ.

Մ. Նիգօլօբուլօ.

Գուտսիզատէ Ապտուլլահ էֆէնտի.

Մ. Թէլէմաք Թէօլօղու

* *

Թիճարէթի պահրիեէ մահքէմէսի բիեասէթինէն Տէրիսաատէթ Թիճարէթ Օտասընա վուգու պուլան թէսլիմի ըսմիեէ նէզարէն, աթիտէ էսամիսի մուհարրէր զէվաթ՝ թաթիլի թէէտիեաթ իյլէմիշլէր տիր։

Իսթանպօլտա Տիւեունը Ումումիեէ իտարէսի գարշըսընտա մուգիմ սաաթը երամեան Սիմոնուն փեար. 6 սէնէ 306 թարիխինտէն, վէ Հօճա-բաշատա սաքին գասասպ Սբիրօ Տէտէնին փեար 28 306, վէ Բիւրքճի խանընտա 20 նիւմէրօլու օտատա մուգիմ գօմիսիօնճու Ապրահամ Եասէֆ Նաարքն 5 մարտ 307, վէ Իսթանպօլտա Վալիտէ խանընտա մուգիմ Թիւճճարտան Եօրտան վէ շիւրէքեասընընտ տախի 11 մարտ 307 թարիխլէրինտէն իթիպարէն իֆլասլարընա հիւքմ իտիլմիշ տիր։

Թագվիմի Վէգայիտէ կէօրիւլմիշ տիւր.

Մէհաքիմի նիզամիէեէ սէվգ օլունան մազնունլար հագգընտա զապթաճա իճրա իտիլմէքտէ պուլունան թահգըգաթը էվվէլիեէնին տահա միւքէմմէլ պիր սուրէթլէ իճրասը զըմնընտա Պապը Զապթիեէտէ միսթախտէմ բօլիս էֆրատըյա չավուշ վէ գօմիսէրլէրէ պիր տէրս աչըլարագ, պունլարը էրպապը իգթիտարտան օլանլարընտան գըրգ գատարընընն ինթիխապըյա վէզաիֆի մէվգուլէլէրինէ խալէլ կէլմէմէք իւզրէ, հաֆթատա իքի կիւն պիրէր պուչուգ սաաթ գատար Ուսուլը մուհաքէմաթը ճէզալէյէ վէ ճէզա գանուննամէի Հիւմաեունլարը իյէ թահգըգաթը էվվէլիեէնին սուվէրի իճրախյէսինին թէտրիս վէ թալիմի վէ պիլիմթիհան չահատէթնամէ ալանլարը թէրֆիի սընըֆ վէ մէմուրիեէթ միսիլլու թալթիֆաթա նայիլիեէթի, վէ տէրստէն եէթիշմիշ օլանլար լիզումը միգտարա պալիզ օլտուղու զէման վիլաեաթը Շահանէ բօլիս գօմիսէրլիկի կիպի իրտէմաթը մուհիմմէյի զապթանընը պունլարա հասրը խուսուսընա Զապթիեէ նէզարէթինին իշարը, վէ մէճլիսի մախսուսը վիքէյա գարարը իւզէրինէ լէտէլ արզ իրատէի հազրէթի Բատիշահի միւթէալլիգ պույրուլմուշ տուր։

* *

Գօնեա վիլաեէթինէ թապի օլուպ, մէրքէզի Գօչ-հիսարա նագլօլունան էսպէքչան գազասընընն պունտան պէօյլէ Գօչհիսար գազասը նամբյա թէսմիեէսի՝ պիլիսթիզան չէրէֆմիւթէալլիգ պույրուլան իրատէի ճէնապը թիլաֆէթբէնահի իգթիզաի ալիսինտէն տիր։

Սիվաս վիլաեէթի տախիլինտէ քեային Տիվրիկի գազասընտա 35,577 զրուշլա միճէտտէտէն պիր պապ հիւքիւմէթ գօնաղը ինչասը մագրունը միսսաատէյի ճէնապը Բատիշահի օլմուշ տուր։

* *

Ալթընճը տայիրէի պէլէտիէ տախիլինտէ ինչասը լազըմկէլէն տէօրթ նվ պօլխանէտէն (միզարան) տէօրթ ատէտինին թիւնէլվէ թագսիմ մէյտանընյա թէրէպաչընտա միւնասիպ պիր մահէլլէ վէ տիկէրինին Համալ-պաչը սօգաղընա վէ պագը իւչ նէվտէն տախի իհթիեաճ կէօրիւնէն 10արտան 30 ատէտինին Վօյվոտատան պէտ իլէ Սիւքսէք-գալտըրըմ, Պէյօղլը վէ Թագսիմթարիգլերիյլէ Բանկալթիեէ, վէ Թագսիմտէն Աեազ բաչա ճիհէթիյլէ Տօլմա-պաղչէտէն Թօքհանէ Թարիգիյլէ Ազապ գարուսունա, վէ օրատան Թէրէպաչը վէ Քէօբրիւ պաչընտան Ազիզիեէ գարաղօլխանէսի գարշըսընտան Մուսմանէեէ վէ Ֆէրմանէճիլէր ճատտէսինտէն Գալաֆաթ եէրինտէ իճապ իտէճէք մահէլլէրէ գօնուլմասընա, վէ պունլարտան տէօրթ ատէտինին իւզէրինէ պէհէրի 140 լիրաեա օլարագ պիրէր սաաթ վազընա, վէ պօլխանէէրլէ սաաթլար իչին ճէման 730 ատէտ օսմանը լիրասը սարֆընա տայիր Շէհիր էմանէթինտէն սէպգ իտէն իշար վէ Շուրաի տէվլէթ վէ էնճիւմէնի խասը մէշվէրէթճէ վէրիլէն գարար լէտէլարզ վազ իտիլճէք սաաթլար ատի չէյլէր օլմաեաք, Ինկիլիզ սաաթլարը օլմագ իւզրէ մուճիպինճէ իճրաի իգթիզասընա իրտէի հազրէթի ճիհանտարի միւթէալլիգ պույրուլմուշ տուր։

— Հէմ խայբրյը տրբ, հէմ խայբրսրզ տրբ։ Շէօյլէ քի պու իշ ատէ պէնիմ իչին ագչէ քեաբը օլուպ, պու խուսուս չայեանը մէմունիյեէթ իսէ տէ, եէրիմի թէպտիլ իթմէքլիկիմ լազըմ կէլիեօր քի, իշթէ պունտան տօլաեը սրգրլմագտաեբմ։

— Եէրինիզի թէպտի՞լ մի իտէճէքսինիզ։

— Էվվէթ, եէնի պիր զազէթանընն էմրի թէէսսինէ նէզարէթ իթմէք իւզրէ պէնի Լիօն չէհրինէ կէօնտէրիեօրլար։

Գաբուճու գարը։ - (Խալիսանէ պիր թէէսսիւֆլէ։) Տիմէք պիզի թէրք իտիեօրսունուզ։

— Իսթէր իսթէմէզ թէրքէ մէճպուրում։

— Եագընտա՞մը։

— Շիմտի։ էօյլէն թրէնիյլէ կիտէճէեիմ։

— Ա՜հ, պու նէ՛ խայբրսրզ խապէր։ Ֆագաթ ավտէթ իթմեէճէ՞քմիսինիզ։

— Պէշ ալթը այտան ավտէթ իտէճէեիմ։ ավաէթիմտէ էկէր քիրալրդ պօշ օտանրզ պուլունուր իսէ, եինէ պուրաեա կէլիրիմ։

— Սիզին իչին հէր վագըթ պիր օտա պուլմաեա սէօզ վէրիրիմ։

Պու միւքեալէմէտէն սօնրա, Ժիւլ տը Լիւսընայ օտասընա չրգտը, վէ եարըմ սաաթ սօնրա սանտրգլարընը պիր արապաեա վազ իլէ, Լիօն մէվգիֆինէ տօղրու հարէքէթ իտիլտի։

Մէգքիւր մէվգիֆտէ Ժիւլ՝ սանտրգլարը պիր եէրտէ հրֆզ իթտիրիպ, քէնտիսի թաամ իթմէկէ կիթտի, վէ պատէհու տիկէր պիր արապաեա իրքեաղ իլէ, էօյլէնի պիր սաաթ կէչէրէք, Անսիէն-Գօմէտի սօգաղընտա քիրալամըշ օլտուղու իսանէեէ վաբլ օլտու։

Մօպիլեաճը՝ թէսլիմաթընը իքմալ իթմիշ օլուպ, գաբուճու գատրն տախի օտանրն թէֆրիշի, վէ գարեօլանրն թէրթիպիյլէ մէշղուլ օլմագտա իտի։

Ագչամ օլմազտան, Ժիւլ տը Լիւսընայրն տաիբէսի թէֆրիշաթը իքմալ օլունտու։

Մուվագգաթէն պու ճանիեի թէրքլէ, գարիինի քիրամըմըզընն պիզիմլէ պերլիքտէ, էվվէլա Ժիւլիէն Գլօտու թաագիպ իթմէլէրինի, վէ պատէհու պիչարէ Մատլէնին խանէսինէ կէլմէլէրինի ըեճա իտէրիզ։

Մարի-Գլօտուն ճէնագէ ալայրընը օ կիւնիւ սաաթ ալաֆրանկա օն պիրտէ իճրասը մուգարրեր օլուպ, Ժիւլիէն՝ թասարրուֆրահաթ իտիեօրսուն. սէնի պուրատա պրագաճաղըմ, լաքին հանկը ալչագ սէնի կէօմիւշ իսէ, անը անլաեաճաղըմ... վէլատէթէնին սըրրընա վագըֆ օլաճաղըմ վէ վագը օլան ճինաեէթին ճէզասըզ գալմասընա միւսաատէ իթմէեէճէեիմ։

Թըրնագլարը ինճինմիշ, էլլէրի զէտէլէնմիշ վէ թօբրագլա միւլէմմա օլմուշ, էլպիսէլէրի թօզ թօբրագլա քիրլէնմիշ օլտուղունտան, Ժիւլիէն, կիճէ սէֆէրինին մէգքիւր էսէրլէրինի իզալէ իթտիքտէն սօնրա, ճէնագէնին պուլունտուղու օտաեա կիրտի, վէ վալիտէսինի կէօրիւր կէօրմէզ, քէնտիսինի թօբլաեբզ, եաթաղըն եանընտա տիզ չէօքտիւ, վէ միւթէվէֆիեէ վալիտէսինին վէֆաթը՝ մէրհամէթի Իլահիեէնին քէնտի հագգընտա տիրիզ պույրուլմամասընա, վէ էօլմէզտէն էվվէլ ճինաեէթի վագըասընը թազմին իթմէսինէ միւսաատէ իտիլմէսինի ճէնապը Հազգտան թէմէննի իյլէտի։

Հա՛յֆա քի, օ ճինաեէթ նա՞սըլ թազմին օլունապիլէճէք իտի։

Նէ՞ կիպի միւճիզէ՝ միլեօնլար սահիպի օլան պիր պանքէր գըզընա, եանի Հանրիէթ Տօլեյէ քէնտիսինի զէվճ գըլապիլիր իտի։

* *

Պատէհու Ժիւլիէն Գլօտ, պաչընը էեէրէք չէօյլէ տէվամ իթտի.

— Վագը օլան չէյ՝ ճինաեէթ տիր, լաքին ճանիլէր հագգընտա պու տէրէճէ սէրթ մուամէլէ իթմէեէ վէ պունլարընը թէէտիպինտէն պահս իյլէմէկէ հագգըմ վա՛ր մը տրը։ - Պէն տէ ճինաեէթտէն տահա մէքրուհ վէ տահա մէնֆուր հարէքէթտէ պուլունմատը՞մ մը։ - Քէնտի քէնտիմի թէէտիպ իթմէլի, վէ քէնտիմի թէլէֆ իթմէքլէ ատալէթի մէվգբի իճրաեէ վազ իյլէմէլի իտիմ։

Պիր գաչ սանիյէե սիւքիւթտէն սօնրա, Ժիւլիէն, քիւչիւճէք նաչը էսկի չալ տէրունինտէ թէքրար սարբպ, գօնթ տը Լիւսընայ թարաֆընտան գազըմըշ օլան չուգուրտա եաթրրտը վէ իւզէրինի թօբրագլա տօլտուրտուղու կիպի, մէգքիւր թօբրաղը տախի չիչէք տէմէթլէրիյլէ էօրթտիւ։

Մէրգում, մէգքիւր խըզմէթի իքմալ իլէ, աեաղա գալգտըղընտա,

— Պու ատէմի կէօրտիւմ, հէմ բէք էյի կէօրտիւմ... հէր եէրտէ քէնտիսինի թանըեապիլիրիմ. քի՞մ օլտուղունու անլամագ իսթէրիմ... անլաեաճաղըմ, տէտի։

— Հէմ խայբրյը տրբ, հէմ խայբրսրզ տրբ։ Շէօյլէ քի պու իշ ատէ պէնիմ իչին ագչէ քեաբը օլուպ, պու խուսուս չայեանը մէմունիյեէթ իսէ տէ, եէրիմի թէպտիլ իթմէքլիկիմ լազըմ կէլիեօր քի, իշթէ պունտան տօլաեը սրգրլմագտաեբմ։

— Եէրինիզի թէպտի՞լ մի իտէճէքսինիզ։

— Էվվէթ, եէնի պիր զազէթանընն էմրի թէէսսինէ նէզարէթ իթմէք իւզրէ պէնի Լիօն չէհրինէ կէօնտէրիեօրլար։

Գաբուճու գարը։ - (Խալիսանէ պիր թէէսսիւֆլէ։) Տիմէք պիզի թէրք իտիեօրսունուզ։

— Իսթէր իսթէմէզ թէրքէ մէճպուրում։

— Եագընտա՞մը։

— Շիմտի։ էօյլէն թրէնիյլէ կիտէճէեիմ։

— Ա՜հ, պու նէ՛ խայբրսրզ խապէր։ Ֆագաթ ավտէթ իթմեէճէ՞քմիսինիզ։

— Պէշ ալթը այտան ավտէթ իտէճէեիմ։ ավաէթիմտէ էկէր քիրալրդ պօշ օտանրզ պուլունուր իսէ, եինէ պուրաեա կէլիրիմ։

— Սիզին իչին հէր վագըթ պիր օտա պուլմաեա սէօզ վէրիրիմ։

Պու միւքեալէմէտէն սօնրա, Ժիւլ տը Լիւսընայ օտասընա չրգտը, վէ եարըմ սաաթ սօնրա սանտրգլարընը պիր արապաեա վազ իլէ, Լիօն մէվգիֆինէ տօղրու հարէքէթ իտիլտի։

Մէգքիւր մէվգիֆտէ Ժիւլ՝ սանտրգլարը պիր եէրտէ հրֆզ իթտիրիպ, քէնտիսի թաամ իթմէկէ կիթտի, վէ պատէհու տիկէր պիր արապաեա իրքեաղ իլէ, էօյլէնի պիր սաաթ կէչէրէք, Անսիէն-Գօմէտի սօգաղընտա քիրալամըշ օլտուղու իսանէեէ վաբլ օլտու։

Մօպիլեաճը՝ թէսլիմաթընը իքմալ իթմիշ օլուպ, գաբուճու գատրն տախի օտանրն թէֆրիշի, վէ գարեօլանրն թէրթիպիյլէ մէշղուլ օլմագտա իտի։

Ագչամ օլմազտան, Ժիւլ տը Լիւսընայրն տաիբէսի թէֆրիշաթը իքմալ օլունտու։

Մուվագգաթէն պու ճանիեի թէրքլէ, գարիինի քիրամըմըզընն պիզիմլէ պերլիքտէ, էվվէլա Ժիւլիէն Գլօտու թաագիպ իթմէլէրինի, վէ պատէհու պիչարէ Մատլէնին խանէսինէ կէլմէլէրինի ըեճա իտէրիզ։

Մարի-Գլօտուն ճէնագէ ալայրընը օ կիւնիւ սաաթ ալաֆրանկա օն պիրտէ իճրասը մուգարրեր օլուպ, Ժիւլիէն՝ թասարրուֆրահաթ իտիեօրսուն. սէնի պուրատա պրագաճաղըմ, լաքին հանկը ալչագ սէնի կէօմիւշ իսէ, անը անլաեաճաղըմ... վէլատէթէնին սըրրընա վագըֆ օլաճաղըմ վէ վագը օլան ճինաեէթին ճէզասըզ գալմասընա միւսաատէ իթմէեէճէեիմ։

Թըրնագլարը ինճինմիշ, էլլէրի զէտէլէնմիշ վէ թօբրագլա միւլէմմա օլմուշ, էլպիսէլէրի թօզ թօբրագլա քիրլէնմիշ օլտուղունտան, Ժիւլիէն, կիճէ սէֆէրինին մէգքիւր էսէրլէրինի իզալէ իթտիքտէն սօնրա, ճէնագէնին պուլունտուղու օտաեա կիրտի, վէ վալիտէսինի կէօրիւր կէօրմէզ, քէնտիսինի թօբլաեբզ, եաթաղըն եանընտա տիզ չէօքտիւ, վէ միւթէվէֆիեէ վալիտէսինին վէֆաթը՝ մէրհամէթի Իլահիեէնին քէնտի հագգընտա տիրիզ պույրուլմամասընա, վէ էօլմէզտէն էվվէլ ճինաեէթի վագըասընը թազմին իթմէսինէ միւսաատէ իտիլմէսինի ճէնապը Հազգտան թէմէննի իյլէտի։

Հա՛յֆա քի, օ ճինաեէթ նա՞սըլ թազմին օլունապիլէճէք իտի։

Նէ՞ կիպի միւճիզէ՝ միլեօնլար սահիպի օլան պիր պանքէր գըզընա, եանի Հանրիէթ Տօլեյէ քէնտիսինի զէվճ գըլապիլիր իտի։

* *

Պատէհու Ժիւլիէն Գլօտ, պաչընը էեէրէք չէօյլէ տէվամ իթտի.

— Վագը օլան չէյ՝ ճինաեէթ տիր, լաքին ճանիլէր հագգընտա պու տէրէճէ սէրթ մուամէլէ իթմէեէ վէ պունլարընը թէէտիպինտէն պահս իյլէմէկէ հագգըմ վա՛ր մը տրը։ - Պէն տէ ճինաեէթտէն տահա մէքրուհ վէ տահա մէնֆուր հարէքէթտէ պուլունմատը՞մ մը։ - Քէնտի քէնտիմի թէէտիպ իթմէլի, վէ քէնտիմի թէլէֆ իթմէքլէ ատալէթի մէվգբի իճրաեէ վազ իյլէմէլի իտիմ։

Պիր գաչ սանիյէե սիւքիւթտէն սօնրա, Ժիւլիէն, քիւչիւճէք նաչը էսկի չալ տէրունինտէ թէքրար սարբպ, գօնթ տը Լիւսընայ թարաֆընտան գազըմըշ օլան չուգուրտա եաթրրտը վէ իւզէրինի թօբրագլա տօլտուրտուղու կիպի, մէգքիւր թօբրաղը տախի չիչէք տէմէթլէրիյլէ էօրթտիւ։

Մէրգում, մէգքիւր խըզմէթի իքմալ իլէ, աեաղա գալգտըղընտա,

— Պու ատէմի կէօրտիւմ, հէմ բէք էյի կէօրտիւմ... հէր եէրտէ քէնտիսինի թանըեապիլիրիմ. քի՞մ օլտուղունու անլամագ իսթէրիմ... անլաեաճաղըմ, տէտի։

(Ռումէլի տեմիր հօրդ իտարէսինտէն)

Կէլէճէք էֆրէնճի ապրիլին իպթիտասընտան իթիպարէն Տէրիսաատէթ վէ Սէլանիք մէվգիլէրինտէ Պէրլին վէ Պրէսլօ վէ Համպուրկ մէվգիլէրի իչին պիրինճի վէ իքինճի սընֆթան կիտիպ կէլմէ պիլէթլէրինին զեյրտէ կէօսթէրիլէն ֆիեաթլէ ֆիրուխթ օլունաճաղը իլան օլունուր։

ԱՏԻ ՊԻԼԷԹ

	Պիրինճի սընֆ	Իքինճի սընֆ
	Ֆրանգ	
Տէրիսա · Պէրլինէ ·	265 25	198 00
» Պրէսլօեա ·	226 60	169 15
» Համպուրկա ·	298 60	223 00
Սէլանիք · Պէրլինէ ·	208 25	155 20
» Պրէսլաօեա ·	169 60	126 35
» Համպուրկա ·	241 60	180 20

ԿԻՏԻՊ ԿԷԼՄԷ ՊԻԼԷԹԻ

	Պիրինճի սընֆ	Իքինճի սընֆ
	Ֆրանգ	
Տէրիսա · Պէրլինէ ·	428 95	321 00
» Պրէսլօեա ·	376 80	281 40
» Համպուրկա ·	474 05	355 40
Սէլանիք · Պէրլինէ	337 80	252 50
» Պրէսլօեա ·	285 65	212 90
» Համպուրկա ·	382 90	286 90

Պալէատէ պէեան օլունան մահէլլէր իչին եօլճուլարընը էչեալարընին մուամէլէի գայարէէսի տօղրուտան տօղրուեա իճրա օլունաճագ օլուպ, ֆազլա մալիումաթ արզու իտէնլէրին Տէրիսաատէթ վէ Սէլանիք մէվգրինէ միւրաճաաթ իթմէլէրի մէրճու տուր։

Տէրիսաատէթ 8 մարտ 1891

ՏԻՐԼԻՖԹՕՐԼՈՒԳ

ԳԱՅԻՄ ՎԱԼԻՏԷ

ԵԱԽՕՏ

ԽԱՅԻՆ ՎԱԼԻՏԷ

Ղազէթամըզտա թապ իթմիշ օլտուզումուզ իչպու բօման՝ ատօրթ ճիլտ օլարագ, այրըճա նէչր իտիլմիշ օլտուղունտան, մաթպաամըզտա սաթըլմագտա տըր։

Իչպու բօման, տիլէագը համիտիէ զաեէթլէ մուվաֆըգ վէ ճալիպ օլտուղունտան, օգունմասը պիլիասսա հայեոնը թավսիէ տիր։

ՏՕԳԹՕՐ Գ. ՃԻՊԱՆԵԱՆ

Բարիսին Թրպիւնի ազատամարտիկներին մահարէթ միտայնասրնա նայիլ օրմանոց տոռ.

Միւմաիլէյէ Տօղթօր, Բարիսին Սէն Մօրիս վէ Սէնթ Ան խաստախանէլէրինտէ միւատէթի մէսիտէ իճրայի թէպաթ իտիպ չէհատէթնամէլէր ալարագ Տէրիսաատէթէ ավտէթ իթմիշ, վէ Պէյօղլունտա Սիլօղօսընն գարշըսընտա Մարկարիտ սօգաղընտա 4 նիւմէրօլու խանէտէ քէնտիսինէ միւրաճաաթ իտէն խասթէկեանը, խուսուսիլէ, սինիր, վէրէմ, կէօյիւս, կէօզ, պօղազ վէ ալէաթը թէնասիւլիւեէյէ տայիր քեաֆֆէյի իլէթլէրի թէտավի վէ ամէլիեաթը ճէրրահիեէի տախի աղրըսըզճա իճրա իտէր։

Միւմաիլէյհ հէր կիւն սապահտան էօյլեէ գատար խանէի մէզքիւրտէ պուլունուր։

ՍԱՐՐԱՖԻԵԷ

—

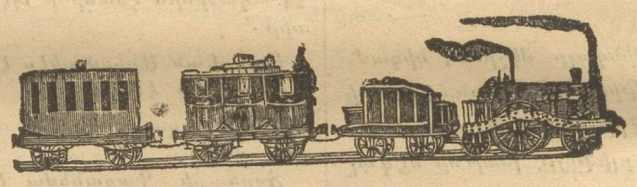
ԳԱԼԱԹԱ ՊՕՐՍԱՍԸ

Գալաթա 19 մարտ

Գ. ումումի 18 գաբ. գ. ք.	20	28
Գ. մարտ. 19 աշբլ տուպլը գ. ք.	20	28
Իւնիֆիէ գաբ. գ. ք.	—	—
Սէրի Ա. Ա. Իսթիգրազ	44	00
« Բ. Բ.	24	20
« Գ. Գ.	20	28
Ռումէլի չըմնէ ֆէրի	77	50
Ազիզ Ֆայիզի	08	00
Բաբօր	12	00
Հէվալէսիզ	15	00
ՊԱՆԳԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ		
Գրէտի ժէնէրալ գ. ք.	9	20
Սթանպօլ պանգասը	06	18
Սօսիէթէ ժէնէրալ	06	10
Թրամվայ	05	67
Սօսիէթէ Օթթօման պանգասը	4	35

ԱԳՋԷԼԷՐԻՆ ՖԻԵԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրուշտան	Ղր.	Բր.
Պէեազ Մէճիտիէ ֆարգը	108	13
Մէթալիք »	100	30
Պէշլիք »	103	00
Ալթընըզ	103	00
Ինկիլիզ լիրասը	110	07
Ֆանրսըզ ալթուն	87	23
Բօլ	90	10
Գրէմից ալթուն	51	12
Գարպօն գայմէսը	07	62
Թահվիլաթը Օսմանի	82	26
Թահվիլաթը Օսմանի	82	26



ԳԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕՍՈՒ 322

Պէհէր բազար, սալը վէ ճուման կիւնլէրի հարէքէթ իտէր։

Իչպու գաթար պաշլըճա խաթթըն աթիտէք գաթարլարընա միւսատրֆ տըր

ՍԹԱՆՑԻՈՆ		Ս.	Ե.
Սօֆիա-Պէլվատա	Մուվասալ։ Սալը Ճումաա	Սապահ 7	55
Սարամպէյտէն	Մուվասալ Բազար	7	51
Տէրիս · Էտիրնէտէն	Մուվասալ	Սապահ	
Թըրնօվա Սէմէնլի ·	Հարէքէթ	3	24
Գարա-բունար · ·	»	9	08
Բատնէ-մահալլէսի ·	»	10	14
Եէնի-Զաղրա · · ·	»	11	23
Ըսլիմնօ-Քէրմանլը ·	»	12	21
Կանպօլու · · · ·	Վիսուլ	1	10
		Ագշամ	
Պուրկաս · · · · ·	»	6	30
		Ագշամ	

ԳԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕՍՈՒ 321

Պէհէր Բազար իր, չարշէնպիհ վէ ճուման իրթէսի կիւնլէրի հարէքէթ իտէր։

ՍԹԱՆՑԻՈՆ		
Պուրկաս · · · · ·	Հարէքէթ	Սապահ
Եանպօլու · · · ·	»	6 1
Ըսլիմնօ-Քէրմանլը ·	»	11 1
Եէնի-Զաղրա · · ·	»	12 1
Բատնէ մահալլէսի ·	»	1 1
Գարա-բունար · ·		2 1
Թըրնօվա-Սէմէնլի	Վիսուլ	3 5
		3 2
Իչպու գաթար պաշլըճա խաթթըն գաթարլարընա միւսատրֆ տըր։ Պէյէլվա Սօֆիաեա Սարըմպէյէ Տրիրնէ-Տէրիստէ։	Հարէքէթ Զարշէն. Ճումա։ իր Բազար։ իր	Ագշամ

Ժիւլիէն՝ մագթուլ չօճուղուն տէֆն իտիլմիշ օլտուղու թօբրաղա սօն տէֆա պիր տահա ամթֆը նազար իտիպ, մուախխարէն գապրիսթանա ամթլամըշ պուլունտուղու մահէլլին տիվարը եագընընա կէլտի, վէ եարը խարապ իտիլմիշ օլան պիր մէզարընն իւզէրինտէ կէօրիւլէն պիր թաշ սիւթունէ չըգարագ, տիվարընն թէբէսինէ վասըլ օլտու, վէ անտէն էվին հավլիսինէ էնիպ, միւթէվէֆիեէ վալիտէսինին տաիրէսինէ չըգտը, վէ իլք օտատա քիւչիւք պիր լամպա եագտը։

Ժիւլ տը Լիւսընայ՝ Լիւգ-Լամպէն սօգաղընտա իգամէթ իթտիկի խանէեէ կիրտիկինտէ, տաիրէսինին անախթարընը ալմագ իւզրէ, միւթատը վէճճէլէ օտաճընընն բէնչիրէ ճամընը չալտը։

Գաբուճու գարը, եաթաղընտան,

— Սի՛զմիսինիզ միւսիւ Պրիսօն, տէյի սիւալ իթտի։

Ժիւլ։ - Էվվէլթ, պէն իմ, մա՛տամ Ֆրէպօ։ օտամրն անախթարընը ալմաեա կէլտիմ։

— Իտարէ ֆիթիլիմ սէօնմիւշ օլտուղունտան, անախթարընընզը պուլապիլէճէ՞քմիսինիզ։

— Շիմտի պէն պիր ըշըգ եագարըմ։ Գանտիլինիզ նէ՞բէտէ տիր։

— Հէր վագըթքի գօմոտուն եանընտա տըր։

Գանթ՝ գաբուճունուն օտասընա կիրտի, վէ սըրթընը եաթաղա տէօնէրէք, սաղ էլիլէ եանմըշ պիր քիպրիթ թուլթուղու հալտէ, սօլ էլիլէ գապրիսթանընն անախթարընը եէրինէ ատտը։

Պատէհու,

— Անախթարըմը պուլտում, մատամ Ֆրէպօ։ կիճէնիզ խայր օլսուն, տէյի պէեան իլլէտի։

— Խայըրա գարշը, միւսթէճիրիմ։

Ժիւլ, քէնտի օտասընա չըգտը, ֆագաթ տէրհալ եաթաճագ եէրտէ, հիսս իտէկլէտիկի ֆէվգէլատէ եօրկունլուղա դաղմէն, իրթէսի սապահ տիկէր պիր մահէլլէ նագլը մէքեան իթմէք իւզրէ սանտըգլարընը հազըրլատը, վէ պու իչի կէօրիւնճէ, եէտինտէ նէ գատար ագչէսի գալմըշ օլտուղունու հիսապ իթտի։ Մէվճուտ ագճէ իւչ պին ֆրանգը կէչմէեիպ, մէրգում, քէնտի քէնտիեէ չու սէօզլէրի սէօյլէտի։

— Պունատան պէօյլէ թէֆրիշ իտիլմիշ տաիրէտէ իգամէթ իթմէմէլիեիմ։ Պուլունտուղում վազիեէթ վէխիմ տիր, եախօտ վէխիմ օլմագ իւզրէ տիր։ Հարէքէթիմէ մանի օլապիլէն քեաֆֆէյի

պաղլարը լաղվ իթտիմ։ Շիմտի տէ էն միւքէմմէլ թէհարրիեաթը պօչա չըգարթաճագ թէտապիրի իթթիխազ, վէ զէնկին վէ բարլաղ պիր իղտիվաճ սաեէսինտէ, սէրվէթ ու իգպալիմի թանզիմ, վէ թէրթիպ իթմէքլիկի թէֆէքքիւր իթմէյիեիմ։

«Շիւպհէսիզ զապըթա նէզարէթի՝ Մատլէնին վէֆաթը վէ չօճուղունունն զայպուպէթի հագգընտա թահգրգաթ վէ թէհարրիեաթա իպթիտար իտէճէքլէր տիր։ Պաշլըճա, Մատլէն մէյսանտա եօգ տուրքի, իֆատէի հալ իտէպիլսին, վէ մէզպուրէնին վէֆաթ իթմիշ օլտուղու խանէտէ տէ քիմսէ պէնի կէօրմէմիշ տիր։ Իմտի, հէր նէ գատար վէսվէսէ իտէճէք սէպէպիմ եօգ իսէ տէ, հէր կէօնա էմրի պասիրէթ տէ զայիտ տէյիլ տիր։ - Էվվէլ պէ էվվէլ եաբաճագ իշիմ, ասլա վագըթ կէչիրմէեէրէք պու մահէլլտէն մուֆարագաթ իթմէքլիկիմ տիր։

Պատէհու եաթաղընա եաթտը, վէ պիր գաչ սաաթ էյի ֆէնա ուեուտուղտան սօնրա, գալգըպ էվապընը կիեինտի, վէ անախթարընը եէտինէ ալարագ, վէ գաբուճունուն օտասընա օղրամաեարագ տիշարը չըգտը։

Օրատան արապաեա բաքիպէն Անսիէն-Գօմէտի սօգաղընա ազիմէթլէ, արզու իթտիկի եօլտա պօչ պիր տաիրէ պուլուպ, պունու քիրալատը, վէ իսմինի տէ Ժիւլ Լիւսընայ տէյի գայտ իթտիրտի, վէ բէչինէն իւչ այլըգ օտա պէտէլինի էօտէտի։

Պու իչի կէօրտիւքտէն սօնրա, քէլէբիր խանէ մօպիլեատը սաթան պիր տիւքքեանա կիրիպ, ալթը եիւզ ֆրանգ պէտէլ իլէ պիր օտաեա մախսուս եաթագ վէ էշեայը սայիրէյի սաթըն ալտը, վէ էշեայի մէզքիւրէնին օ կիւնիւ էօյլէտէն էվվէլ մահէլլինէ կէսնտիրիլճէկի՝ տիւքքեանճը թարաֆընտան թէահիւտ օլունտու։

Անտէն Ժիւլ տը Լիւսընայ թէքրար պիր արապաեա բաքիպէն, Լիւգ-Լամպէն սօգաղընտաքի խանէսինէ ավտէթինտէ, մատամ Ֆրէպօնուն, էլինտէ պիր սիւբիւրկէ պուլունարագ, էչիկ իւզէրինտէ տուրմագտա օլտուղունու կէօրտիւ։

Գաբուճու գարը, մէրգումա խիթապէն,

— Վայ, միւսիւ Պրիսօն, սի՛զմիսինիզ, պէն իսէ սիզի հէնուզ ույգուտա զանն իտիեօրտում, տէտի։

— Զօգտան պէրու տիշարը չըգմըշ իտիմ, ազիզէմ մատամ։ մուհիմմ պիր իշտէն տօլաեը զազէթամընն միւտիրի իլէ պուլուշմագ իւզրէ սէօզլիւ իտիմ։

— Յէտիկինիզ իչ՝ սիզին իչին խայրը՞ըլը մը տըր։